

2226



MOTERŲ DIRVA

Sausis (January), 1951

No. 1

MĖNESINIS
LAIKRAŠTIS

A.L.R.K. Moterų Sąjungos
Organas

Moterų Sąjungos Centro Valdyba 1949-1951

Dvasios Vadas — REV. F. JUŠKAITIS,
132 Windsor St., Cambridge, Mass.

Pirmininkė — FRANCES BAČINS-
KIENĖ, 39 Providence St., Worcester,
Mass.

I-moji Vice pirmininkė — MARIJONA
ŠRIUPŠIENĖ, 6733 So. Campbell Ave.,
Chicago 29, Ill.

II-roji Vice pirmininkė — S. DIRŽIE-
NĖ, 1601 So. 49th Ave., Cicero 50, Ill.

Sekretorė — MARIJONA VAIČIŪNI-
NĖ, 4559 So. Paulina St., Chicago 9, Ill.

Įdininkė — ELENA STATKIENĖ,
4559 So. Paulina St., Chicago 9, Ill.

IŽDO GLOBĖJOS

ELZBIETA PAURAZIENĖ, 17403
Quincy Ave., Detroit 21, Mich.

VERA GALNAITĖ, 717 W. 18th St.,
Chicago 16, Ill.

DAKTARAS - KVOTĖJAS

DR. S. BIEZIŠ, 2201 W. Cermak Rd.,
Chicago 8, Ill.

DIREKTORĖS

Connecticut valst. — A. KĖDIENĖ, 6
Morton St. Hartford, Conn.

Illinois valst. — MARIJONA PAUKŠ-
TIENĖ, 4428 So. California Av., Chicago
32, Ill.

Massachusetts, Maine ir New Hamp-
shire valst. — TEKLĖ MAŽEIKIENĖ, 9
Ashmont Ave., Worcester, Mass.

Michigan valst. — ONA KASE, 16234
Lesure Ave., Detroit 27, Mich.

New York ir New Jersey valst. — (Pra-
nešime vėliau).

Ohio valst. — J. ČEPIENĖ, 4058 St.
Clair St., Cleveland, Ohio.

Pennsylvania valst. — J. TAMANAUS-
KIENĖ, 218 Oak St., Minersville, Pa.

Maryland valst. — (Pranešime vėliau).

ORGANO REDAKTORĖ

SOFIJA SAKALIENĖ, 2056 W. 23 rd
St., Chicago 8, Ill.

LITERATINĖ KOMISIJA

VERA GALNAITĖ, 717 W. 18th St.,
Chicago 16, Ill. BENETTA CICĖNAS,
4945 So. Halsted St., Chicago 9, Ill. JUS-
TA KARPIUTĖ, 325 W. Main St., West-
ville, Ill.

SKUNDŲ IR APELIACIJŲ KOMISIJA

M. DELIONIENĖ, 10 Shannon St.,
Worcester, Mass. K. SRUBIENĖ, 1627
So. 51 Ct., Cicero 50, Ill. J. SALASEVI-
ČIENĖ, 918 Helmsdale, Cleveland, Ohio.

ATSTOVĖS I FEDERACIJOS TARYBA

TEKLĖ MAŽEIKIENĖ, 9 Ashmont
Ave., Worcester, Mass. ANTANINA BAR-
VITZ, 2013 Canalport Ave., Chicago 16,
Ill.

LEGALIS PATARĖJAS

Advokatas — KONSTANT J. SAVIC-
KUS, 127 W. Madison St., Chicago, Ill.
Madison St., Chicago, Ill.

"MOTERŲ DIRVA"

Leidžia Amerikos Lietuvių Romos
Katalikų Moterų Sąjunga

PRENUMERATA:

Am. J. Valst metams	\$2.00
Pusmečiui	\$1.00
Vienas egz.	.15
Užsienyje metams	\$2.50
Pusmečiui	\$1.25

"MOTERŲ DIRVA"

2056 W. 23 St., Chicago 8, Illinois
Telephone FRontier 6-1754

WOMEN'S FIELD

Published monthly by ALRC Women's
Alliance of America

SUBSCRIPTION RATES:

Yearly	\$2.00
Six Months	\$1.00
Single copy	.15
In foreign countries yearly	\$2.50
Six Months	\$1.25

WOMEN'S FIELD

2056 W. 23 St., Chicago 8, Illinois
Telephone FRontier 6-1754

Naujus metus pradedant

Į nežinomą tolumą nubėgo senieji metai, užleidę vietą naujiems 1951-miems. Ką jie mums neša, niekas negali pasakyti, tik neatidengiama paslaptis prasiverdama diena po dienos viską parodys.

Nežinodamos, ką neša mums ateitis, senuoju papročiu brangiai Moterų Sąjungai, visoms jos kuopoms, valdyboms, narėms linkime — LAIMINGŲ NAUJŲ 1951 METŲ!

Kiekvieni metai savaime yra laimingi visiems, kieno akys jų aušrą išvysta ir pabaigos sulaukia. Bet jei eidami pirmyn metai atneša mums ir visai visuomenei nelaimių — nepasisekimų, ar ką kitą skaudaus įspaudžia gyveniman, tai ne metai kalti. Tai sėkmės mūsų arba kitų, vienos ar daugelio — žodžiu kieno nors darbo.

Peržengusios senųjų metų slenksį ir atsistojusios Naujų Metų prieangyje, atsigrįžkime ir apsidairykime, kokie liko pėdsakai mūsų veiklos. Kartu visomis pusėmis apsižvalgykime, kokie darbai stovi prieš mūsų akis.

Praeitų metų organizacijos auginimo darbu nelabai galime džiaugtis. Į tai geriau įsižiūrėjus pastebėsime, kad daugely atvejų permaža dirbome; savo jėgas perdaug kitiems darbams naudojome, gi sau, savo Sąjungai, vos mažą dalelę pašventėm.

Vakarykščios dienos pataisviti jau negalime. Kas praėjo, jau toli nepasiekiamo. Belieka rūpintis tik ateitimi.

Taigi sulaukusios Naujų Metų, giliau atsikvėpusios darykime pasiryžimus, kad šiais metais, šį kartą, tikrai juos išlaikysime ir įgyvendinsime.

Kiekviena jaučiame, kad Moterų

Sąjunga reikalauja didesnio naujų narių skaičiaus. Nepapildžius tuščių eilių naujomis, atsidursime keblioj padėtv. Tad visomis jėgomis stenkimės, kad šie metai būtų sėkmingesni. Dvigubai pasišveskime auginimui ir stiprinimui savo organizacijos. Te nesiranda nei vienos kuopos, kuri nesi rūpintų gauti nors po vieną, kitą narę.

Vienybėje ir meilėje stokime prie kiekvieno organizacijos naudingo darbo ir Aukščiausiojo pagalba užtikrinsime skaistesnę ateitį savo organizacijai. Gi prabėgus metams peržvelgusios savo darbus pasakysime, kad jie buvo laimingi.

Pradžioje šio mėnesio gavome liūdną pranešimą, kad sunkiai serga Moterų Sąjungos Garbės Narė dainininkė Marijona Čižauskienė.

Ji sirgo gan ilgą laiką ir jau pamažu pradėjo sveikti, kai vėl viena pasilikus namie apalpus puolė ir sulaužė peties kaulą. Dabar randasi St. Elizabeth Hospital, Room 424 Elizabeth, N. J.

Šioje nelaimėje giliai ją užjaučiame ir prašome Dievo grąžinti pilną sveikatą.

Šiame "Moterų Dirvos" numery dedame narių mokesčių lentelę, kuri yra reikalinga kiekvienai sąjungietei, kad, reikalui priėjus, žinotų, ką atsakyti į paklausimą, t. y., kokie yra skyriai ir kiek reikia į juos mokėti.

Naujas \$300 pomirtinės skyrius jau yra Insurance Departamento užgirtas ir į jį galima rašyti nars. Susidomėkite šiuo skyriumi ir jį pirškite naujoms narėms.

Vedybos ir gyvenimas. Vienas P. Amerikos laikraštis rašo, kad Bra-

zilijoj per metus iš tūkstančio nevėdusių miršta 48 nuoš., iš tūkstančio vedusių tik 17.7 nuoš. iš tūkstančio persiskyrusių — 33 nuoš., iš tūkstančio našlių — 50.7 nuoš. Ši statistika apima gyventojus nuo 20 iki 95 metų. Iš 1000 našlių miršta daugiau, suprantama, dėl to, kad našliais tampa senyvo amžiaus žmonės.

Mažas porose gyvenančių mirtinumas aiškinamas gyvenimo ramumu... Reiškia, kas nori gyventi, ir ilgai gyventi, turi vestis, kai tik subręsta.

Tik vienu laikotarpiu, tarp 20—25 metų vedusiųjų miršta daugiau (7,8) negu nevėdusiųjų (6,5). Toliau statistika kalba už vedybas.

Moterų laimė yra kita. Pagal tą pačią statistiką, nuo 20 iki 40 metų, iš 1000 moterų vedusių miršta daugiau negu iš 1000 netekėjusių. Išsilygina tik 40—45 metų laikotarpyje, būtent 11,5 prieš 11,5.

Nuo 45—50 ištekęsusių miršta mažiau — 12,3 prieš 14. Toliau iki 85 metų vėl daugiau patvarumo rodo netekėjusios, o paskui tekėjusios — porose gyvenančios.

Kulinarijos kursai. Lietuvių Katalikų Moterų Draugijos Toronto, Kanadoj, skyrius paskutiniu metu buvo suruošęs šešių savaitinių kulinarijos kursų, kuriuos lankančios moterys ir merginos buvo supažindinamos su virimo, kepimo pagrindais ir receptūra. Moterų susidomėjimas kursais buvo toks didelis, kad paimtos kursams patalpos buvo per mažos.

Mes, sąjungietės, ieškome įvairių priemonių naujoms narėms paskatinti rašyti organizacijon ir jau priklausančias kuo nors suįdominti. Viena priemonių gali būti tokie arba kitokie kursai. Patartume kuopoms pabandyti šią priemonę. Tokius kur-

sus įsteigti nėra sunku, nes sąjungiečių tarpe turime gerų šeiminkinių. Be to, ir "Moterų Dirva" ateitų į pagalbą.

Tonsilų pašalinimas pavojingas. JAV vaikų paralyžiaus fondas po ilgų tyrimų paskelbė, kad poliomieličio epidemijos atvejy vaikai 3 kartus greičiau apsikrečia negu tie, kurie tebeturi tonsilas. Be to, pasirodė, kad tonsilų nebeturį vaikai 11 kartų greičiau susserga poliomieličio forma paraližuojančia alsavimo centru ir dėlto mirtinga.

Tyrimai buvo atlikti remiantis 1946 m. didžiosios polio epidemijos Minesotaj daviniais.

\$25,000 už "cake". Pillsbury Mills kompanijos pyragų (cake) kepimo konkurse visose Amerikos J. Valsitybės pirmąją premiją \$25,000 laimėjo Redwood City, Calif., vieno kepėjo žmona Mrs. Peter Wuebel. Jos pyragas pavadintas "Kiss Me Cake".

Antroji premija \$10,000 teko Mrs. T. L. Grenn, Jr., iš Columbus, Ga., o trečioji \$4,000 premija — Mrs. Robert G. Walker iš Kenosha, Wis.

Juniorų skyriuje pirmąją premiją \$5,000 laimėjo 17 metų amž. Mrs. B. Derosseau iš Rice Lake, Wis.

Dar niekas nesigailėjo, kad mažiau valgė ir mažiau kalbėjo.

— Jeffersonas

Išmokti valdytis — tai turėtų būti pirmutinis kiekvieno žmogaus rūpestis, pirmutinis darbas, pirmutinė pareiga.

— Šv. Augustinas

Dieve, duok man vaiko širdį — tikėti, motinos širdį — mylėti ir vyro širdį — veikti.

— Vysk. Sailer

Rūpestis – mūsų laikų liga

Kas išvaduotų pasaulį iš rūpesčių, tas padarytų žmonijai didesnę gerą – dėjystę už visus išradėjus, kurie kada nors yra gyvenę.

Mes, apšviesti žmonės, žiūrime šiandien į laukinius, kurie gyvena visą gyvenimą, bijodami savo dievų ir dvasių, kurių bevaliais vergais jie yra patapę. Bet mes patys esam vergai piktos dvasios, kuri naikina mūsų viltis, griaua mūsų laimę, visus mūsų džiaugsmus pridengia tamsiu šešėliu, vagia iš mūsų miegą, nuodija mūsų sveikatą ir nugramzdina skurde didesnę mūsų gyvenimo dalį. Nuo lopšio ligi kapo baido mus toji baisa. Nėra jai nė šventos vietos, nė šventos dienos. Nekviečiama ji atsiranda lygiai taip vestuvėse, kaip ir laidotu vėse. Sėdi ji kartu su mumis už stalo ir valgo kartu su mumis.

Ko nėra žmonės pridarę rūpesčių spaudžiami! Jie pasidavę visokioms ydoms, griebėsi gėrimų ir kitoikių svaiginančių priemonių, pardavę savo sielas, kad tik išvengtų tos baisos! Kiek savižudybės aukų sudėta tai piktajai dvasiai! Jei tikrai yra velnias, tai ar nėra juo rūpestis su visa savo pragariška kariuomene?

Jei šiandien žemėn atvyktų kitos planetos gyventojas, tai jis tikrai gautų įspūdžio, kad rūpestis yra pasidaręs mums tikriausiu ir brangiausiu draugu, taip stipriai laikom mes jį ir taip nenoromis skiriamės su juo. Ar gi tai nėra nesąmonė? Žmonės, kurie geriausiai žino, kad negali būti jokios laimės, jokio pasisekimo, jei kiekvienas nedirbs visomis jam suteiktomis jėgomis, kiek įstengdamas, tačiau tie patys žmonės slepia savo sieloje sąmoningai didžiausią priešą bet kokiai jėgai, bet kuriai laimei ir

pasisekimui. Ar gi ne keista, kad jie įpročių keliu jau gyvena iš anksto mintyse visas nelaimes, kurių gali nebūti, gerai žinodami, kad rūpesčiai ir baimė ima iš jų ne tik ramumą, darbštumą, bet ir brangiausius jų gyvenimo metus.

Ką pamanytume apie pirklių, kuris kenčia savo įstaigoje tokius tarnautojus, kuriuos jis žino, kad jie jį ištaisais metais apvaginėja, kasdien šį bei tą pasisavindami? Bet yra žmonių, kurie savo dvasios namuose, savo jėgų šaltinyje slepia vagį, tūkstantį kartų blogesnę už aną, kurs tik pinigų arba daiktus vagia. Šis vagis kasdien vagia energiją, trumpina gyvenimo dienas ir griaua visa tai, kas jų gyvenimą gyventi vertu padaro.

Iš ankšto žiūrim į laukinius, kurie savo dievų garbei pasidaro sau visokių žaizdų. Bet mes patys kankiname save nepaliaudami visokiausiais įmanomais kankinių įrankiais!

Yra moterų, kurios negali nevirpėdamos atplėšti telegramos, įsitikinusios, kad joj turi būti žinia apie mirtį ar šiaip kas nors baisaus. Jei jų vaikai kur nors išeina, ar išplaukia pasivažinėti laiveliu, tai nesuranda sau ramios vietos, kol vaikai negrįžta, turėdamos liguistas baimės, kad gauti atsitikti su jais kokia nelaimė. Daugelis motinų išseikvoja be naudos daugiau energijos šitokiai nereikalingai baimei, negu visos dienos namų ruošos darbui ir dar stebis vakare, kad jos tokios nuvargusios. Joms niekad neateina į galvą, kad didesnę savo jėgų dalį yra tuščiai paleidusios. Todėl tiek daug matome nuvytusių ir pasenusių moterų trisdešimties ar keturiasdešimties metų ne dėl sunkaus darbo ar tikrai sunkių pergyventų lai-



KILIMAS — dail. Tamošaitienės kūryba

kų, bet dėl to nuolatinio rūpesčio, kurs mažiausios naudos nėra suteikęs, tik nerimastį ir neramumą namams.

Kartą man teko skaityti apie vieną ypatingai susirūpinusią moterį, kuri susidarė sau visokiausių įmanomų sunkenybių bei nelaimių sąrašą, ku-

rios, kaip ji buvo įsitikinusi, turėjo ją ištikti. Tas sąrašas buvo užsimetęs, bet po kiek laiko vėl atsirado ir savo nusistebėjimui ji pamatė, kad nė viena iš surašytų tenai nelaimių nebuvo įvykusi. Ar tai bloga mintis visiems, turintiems per daug įsivaizduotų rūpesčių? Surašyk viską, ką tik gali

įsivaizduoti įvyksiant, ir nudėk tą raštelį kur nors, o paskui galėsi stebėtis, kaip mažai iš to tikrai įvyks.

Aš dažnai važinėju traukiniu į New Yorko vidurį ir matau dažnai vyrus kieta, įtempta veido išvaizda, kurie susilenkia kaip traukinys įvažiuoja stotin, tartum norėdami pagreitinti jo važiavimą ir taip laimėti porą minučių. Traukiniu dar nesustojus, jie pašoka ir puola prie durų. Visų jų judesių vienodumas, skubotumas ir nervingumas visoje jų elgsenoje man, kaip pamatiniai klaidingas, kaip toli nuo tikrojo tas gyvenimas, kuriuo jie gyvena.

Niekas negali sunaudoti darbui visą savo pajėgumą, kas nervų jėgą suvartoja nereikalingiems rūpesčiams, kas jas išmėto. Pats darbas vargu bau yra pražudęs nors vieną žmogų, bet rūpesčiai jau tūkstančius pražudė. Ne tas kenkia mums, kad mes kokį darbą dirbam, tik rūpestis, kaip jį reikia padaryti ir ar galėsime padaryti. Tas darbas ne tik padaromas mūsų dvasioje pakartotinai, bet iš anksto jau pergyvenam visus nemalonumus, kurie gali atsitikti. Todėl daugelis imasi nenorimo ir tikrai atkaraus darbo, kaip tas lenktyniuotojas, kurs iš tokio atstumo pradeda lenktynes, kad atėjus momentui parodyti savo vikrumą kliūtims nugalėti, jis esti jau toks pavargęs, kad jų nugalėti nepajėgia.

Rūpestis suvartoja ne tik energiją, bet jis kenkia ir tikrai padaryto darbo kokybei. Joks žmogus negali pateikti pirmos rūšies darbo, jei jo dvasia pilna rūpesčių. Dvasia turi dirbti visiškai nekliudomoje laisvėje, jei ji nori duoti geriausią, ką turi. Bet rūpesčių ėdamas protas negali aiškiai, gyvai ir sėkmingai protauti, dėmėsysis negali būti tokia jėga vienam dalykui sukaupias, kai smegenų narve-

liai nunuodyti. Juos nunuodija rūpesčiai, nes žmogaus kraujas, kurs ilgai yra rūpesčių kankinamas, prisipildo nuodingos cheminės medžiagos ir sunaikintų narvelių audinių, ką profesorius Elmer Gates ir kiti garsūs tyrėjai įrodė. Aistros ir kenksmingi dvasios sąjūdžiai padaro tikrai chemines atmainas atskyrimo medžiagoje ir nuodingas medžiagas kūne, kurios paveikia sveiką jo plėtotę ir sveiką darbingumą. Smegenų narveliai yra nuolatos kraujo skalaujami, iš kurio jie sau maistą ima. Bet kai kraujas persisunkia anomis nuodingomis medžiagomis, tada sukieta gyvoji narvelių medžiaga ir tokiu būdu pakenkiamas protas ir protavimo jėga tiesioginiai per rūpesčius.

Nėra piktesnio dvasios ramybei priešų už mažus bei įkyrius rūpesčius. Ar nervingas arklys ne labiau pavargsta nuo musių, negu nuo darbo; nuo nuolatinio smikčiojimo botagu arba vadžių tampymu, negu nuo vežimo tempimo?

Smulkūs kasdieniniai ergeliai ir nerimasčiai ardo mums jaukumą ir laimę smarkiau ir atima mums daugiau jėgų, negu tikrai sunkios aplinkybės, kurioms nugalėti mes visas jėgas sukaupiam. Nepaliaunamas vyro ar žmonos peikimas ir erzinimas gali visos šeimos taiką ir laimę sugriauti.

Profesorius Gates sako, kad, kai jis sukaupia savo mintis prie vieno nykščio ir jas ten laiko, tai tas nykštis per dešimtį minučių pritvinkstas kraujo ir jo temperatūra pakylanti vienu laipsniu palyginti su kitu nykščiu. Tas pat esti, kai rūpesčio ar baimės mintis, kad žmogus neva tam tikra liga sergas, sukaupiama kuriai nors kūno daliai, apie kurią mes gal

manom, kad ji turi kokią kitą silpnybę.

Daugelis žmonių pasidaro hipocondrukais, tai yra jie įsivaizduoja sergą tam tikra liga, tikrai todėl, kad ilgai apie tai galvoja ir kad bijo ta liga susirgti. Nuolatinis rūpestis paliečia virškinimo organus, o kai čia pasidaro kokia netvarka, tai tuoj visas mechanizmas iškrinka. Rūpesčiai ir baimė nubaltina plaukus ir nuo jų per anksti žmonės ima plikti, be to, veido raumenys nustoja tamprumo: lūpos, skruostai ir apatinė veido dalis per savo svorį sudrimba.

Rūpesčiai ne tik suteikia moteriai senesnės išvaizdos, bet tikrai padaro ją senesne. Rūpesčiai tai yra kaltai, kurie išrausia veide raukšles.

Kai kurie žmonės turi nevykusį protį nuolat galvoti apie savo buvusį gyvenimą ir graužtis dėl padarytų klaidų, kol galų gale visos jų mintys vieton ateitin yra nukreiptos praeitin ir jie regi viską blogoje šviesoje, nes tik vienus šešėlius temato. Juo ilgiau išbūna mūsų dvasioje rūpestį teikianti mintis, arba vaizdas, tuo giliau įsmenga tenai ir juo sunkiau ją nusi-kratyti.

Ar teko kada išgirsti, kad rūpesčiai būtų ką nors gera davę? Ar jie kuomet nors pataisė žmogaus padėtį? Ar ne visur ir visuomet padarė atvirkščiai, tai yra pakenkė sveikatai, išsėmė gyvybės jėgas, sumažino darbingumą?

Todėl reikia mesti rūpesčius ir skundus. Reikia pamiršti ir palaidoti savo rūpesčius. Daug galima tam pagelbėti, jei bosim savo sveikatos. Geras valgio virškinimas ir geras miegas jau patys vieni nugalės daug rūpesčių, kurie gražiausiai bujoja, kai žmogus serga. Nieks taip greitai neišblaško rūpesčių, kaip įprotis, jei esti reikalo, prisiversti būti linksmam,

matyti daiktus iš geresnės pusės ir sąmoningai bei tyčiomis užmerkti akis į blogąsias gyvenimo puses. Jei pajunti, kad tave rengiasi užpulti rūpesčiai, ar baimė, tuoj pasišauk savo dvasios drąsos, vilties ir pasitikėjimo mintis. Venk priglausti pas save tuos savo laimės ir pasisekimo nevidonus ir išvyk lauk kraugerius.

Gali labai lengvai rūpesčius nuveikti, jei žinai priešingą jiems vaistą, o tai visados turi pat savyje ir nereikia bėgti į jokią vaistinę. Vieton nusiminimo, drąsos netekimo, juodų minčių ir rūpesčių, pašauk viltį, drąsą, gyvumą ir linksną mintį. Priešingos mintys negali vienu ir tuo pačiu metu būti su kitomis kartu tavo dvasioje ir gerosios išblaškys blogąsias.

Visados atsimink vieną: kad rūpesčiai nieko nepadedą ir kad beveik prieš du tūkstančius metų visų geriausias buvo paliepes žmonėms:

“Nesirūpinkite ryt diena, nes ryt diena pasirūpina pati savimi”.

Iš Orissen Svett - Marden raštų

Baimė yra apėmus visus: senus ir jaunus. Baimė yra vyraująs žmoguje jausmas ir nuolatinis jo nusiteikimas, kurs viską apsprendžia. Žmogus bijo net pats savęs, savo minčių. Mirties ir kankinimų baimė, nuolatinis žinojimas, kad esi sekamas, kad kiekvieno momentu gali oficialiai ar slapta dingti nuo žemės paviršiaus, kada iš vakaro atsigulęs nežinai, kur sulauk- si ryto; nepasitikėjimas kiekvienu kitu žmogumi, nes jis gali būti užsimaskavęs šnipas; melas ir augaulė kiekvienaime žingsnyje — tai “rojus”, kurį neša komunizmas žmonijai ir darbininkijai.

(Iš “Didžiosios Grumtynės”)

Laimė yra gyventi dėl kitų.

Aš verkiau parimus

Lietuvoj slaptai dainuojama daina

Aš verkiau parimus
Tarpvartėj darželio,
Kai suspaudęs ranką,
Pro juos išėjai.
Ašarom sidabro
Verkė ūtos žalias,
Verkė sutemose
Skęsdami rytai.

Oi, paklausk, kodėl gi
Ašaros taip byra,
Kas man ravint rūtas
“Padėk, Diev!” sakys?
Kas akis manęsias
Atras lino žiede,
Kas, o kas, o kas gi
Mane nuramins?

Lengvai metė šėivą
Staklės qžuolinės,
Driekės plonos gijos
Taip lengvai lengvai.
Rankšluostin įausiu:
“Lietuva, Tėvynė,
“Tu didvyrių žemė, —
“Mes Tavo vaikai!”

O kai mūs žemelė
Bus nuo kraujo soti
Ir kai tu sugriši
Čia su žirgelin,
Aš vandens paduosiu
Moliniam qgoty,
Duosiu nusišluostyt
Rankšluosčių nauju.

**Darbas išvaduoja mus nuo trijų ne-
labumų: nedorybės, nuobodumo ir
neturto.**

— :: —

Didis pavydumas gema iš priežasties
kito laimės. —Thompson

Angelas Viešpaties

Anglijos karalienė Elzbieta labai
nekenė tu, kurie išpažino katalikų
tikėjimą. Ji viešai baudė, kankino ir
žudė tikinčiuosius. Jai viešpataujant,
daug buvo kankinių. Prie jų skai-
čiaus priklauso ir Jonas Post iš Pe-
retho, Kumberlando apskrities.

Jis buvo pagarsėjęs Dievo Motinos
garbintojas. Mirdamas, kaip kanki-
nys, jis viešai parodė Bažnyčios prie-
šams savo tikėjimą. Užvestas prie
kartuvių, jis atsiklaupė ant pirmuti-
nio laipto ir balsiai atkalbėjo “Vieš-
paties Angelas”: “Viešpaties Ange-
las apreiškė Marijai ir pradėjo iš
šventosios Dvasios. Sveika Marija”
ir t.t.

Užlipęs ant antro laipto vėl atsi-
klaupęs meldėsi: “Štai aš Viešpaties
tarnaitė: teesie man Tavo žodžiu”.
Ir atkalbėjo antrąjį “Sveika Mari-
ja” ir t. t.

Pagaliau užlipo ant trečio ir pas-
kutinio kartuvių laipto ir klūpodamas
meldėsi: “Ir žodis tapo Kūnu ir gy-
veno tarpe mūsų” ir atkalbėjo tre-
čiąją “Sveika Marija” ir t.t.

Mes visi esame nuteisti mirčiai.
Kasdieną artinamės trimis laiptais
arčiau mirties: rytą, pusiaudienį ir
vakare. Tik klausimas, ar darome
taip, kaip tik ką minimas anglas da-
rė.

O, kaip būtų krikščioniška atkalbė-
ti “Viešpaties Angelas” ties kiekvie-
nu laiptu, t. y. rytą, pusiaudienį ir
vakare. — T.

*Ir melagis pasako teisybę, bet tik-
tai tada, kai būna išsigėręs.*

*Kol vyras nėra moteriškosios įtakoj,
negali sakyti, ar jis geras, ar blogas.*

PICTURES FROM A TRAIN WINDOW

A. M. WACKELL

*Skimming shadows from a train window
 Ghostly forms of light and dark,
 Sizes and shapes of all dimensions
 Some grotesques will leave their mark.
 Silvered waters in the moonlight
 Winding like illumined snakes;
 Waters calm and waters peaceful,
 Splattered stars upon the lakes.
 Twinkling lights, flashing neon signs,
 Songs and laughter ring the air.
 • Dancing youth and radios blaring
 While mother or dad recline in their chair.*

*Hazy shadows and the stillness
 Daybreak and Sunrise dissolving all..
 Crowing roosters atop the fence posts
 Shattering peace with their early call.*

*Green-tufted acres, checkered with tombstones;
 Mounds of sun-toasted hay, carefully covered;
 Buttercups flaunting their golden color
 Beckon the harrassed goat that is tethered.
 Fields of growing greens and vitamins;
 Breeze-filled pillow slips, once more of clean repute;
 A hose from an upper floor spraying the garden below,
 Its produce, lank of stalk and thin of root.
 "Attention America" proclaim the billboards,
 "We offer — hotels, hams, cereals, cars, sweets, smokes
 and tooth-paste smiles;
 Paints, pants, powders, pills, watches, ales and bargains."
 Streets lined with papers heaped in piles.
 God's church, grimmy from countless sooty showers;
 Haggard homes begging for new coats of paint;
 Proud little citizens, skipping and swinging along the walks;
 Corroded barrels! is the junkyards complaint.*

*A red-fused evening sky is the travelers delight,
 But dusky twilight prepares to dim the colors away
 And darkness will shadow all pictures for the night..
 Then Daybreak and Sunrise will unveil another new day.*

IŠ CENTRO RAŠTINĖS

Metinis Centro išdo globėjos pranešimas

Centro sekretorės ir išdininkės knygas peržiūrėjau 1950 m. spalio mėnesį. Patikrinau visas sekretorės knygas, "vaucher book stubs", išdininkės knygas ir "check book stubs" ir padariau palyginimą su jų raportais "Moterų Dirvoj" 1950 m. kovo mėnesį (No. 3), rugsėjo mėn. (No. 9) ir spalio mėn. (No. 10). Sumos pilnai atitinka.

Pranešu sąjungietėms, kad centro knygos, taip sekretorės, taip išdininkės vedamos tvarkiai, sistematingai. Knygose aiškiai parodyta, kur ir kokių nuosimčių yra Mot. Sąjungos turtas, pajamos ir išmokėjimai, į kokius

fondus tas turtas išdalintas ir kiek kuriame yra pinigų. Tačiau darau visoms mums nemielą pastabą, kad Lėšų Fondas jau seniai tuščias. O čia sekretorei reikia galas su galu sumegzti — lėšas ir algas apmokėti. Tad ir prisieina imti iš Apšvietos Fondo, kas visoms daro nemalonumą. Šiuo reikalu visos turime susirūpinti ir ateinančiame seime išrišti Lėšų Fondo trūkumų klausimą.

— V. Galnaitė

Atlik teisingai ir sąžiningai pridermės ir pareigas, — turėsi nesudrumstą sielą poilsį.

Jei tavo daržas nesužydėjo, prikašiok sau, ne saulei.

Mūsų veikimas kuopose ir apskrityse

Athol, Mass.

M. S. Mass., Maine, N. H. valst. apskrities atstovų suvažiavimas

Spalio 29 d. įvyko Moterų Sąjungos Mass., Maine ir N. H. valstybių apskrities metinis suvažiavimas parapijos salėje. Suvažiavimą atidarė apskrities pirm. A. V. Kneižienė, pakviesdama v. p. T. Mitchell ir sekr. A. M. Wackell užimti vietas.

Kleb. kun. P. Juraitis sukalbėjo maldą pasveikino atstoves. Vietos kuopos pirm. V. Gildutienė taip pat pasveikino suvažiavimą.

Pirm. pranešė, kad sąjungos dvasios vadas kun. F. Juškaitis, negalėdamas dalyvauti, atsiuntė sveikinimo laišką.

Užsiregistravo iš 6 kp. 40 atstovių: 5 kp., Worcester — O. Sidabrienė, M. Žemaitienė, P. Bačinskienė, R. Pinkienė, E. Dauberienė, M. Watkins, M. Paulukonienė, Genovaitė Kaneb, V. Liutkienė ir M. Sinkevičienė.

22 kp., Cambridge — M. Zaveckienė, Veronika Kaper, A. Bačinskienė ir A. Malinauskienė.

27 kp., Norwood — E. Kneižienė ir E. Novikienė.

58 kp., Nashua, N. H. — Teklė Mitchell.

69 kp., Worcester — M. Katinienė, M. Purienė, T. B. Mažeikienė ir Antanina M. Wackell.

71 kp., Athol — A. Perekšlienė, E. Mazelnikienė, Ona Kumstytė ir E. Perekšlienė.

73 kp., Lowell — Elizabeth Dreven, J. Norinkaitė, Joan Cepaitis, Agnes Dreven, Adelė Narenkevich, Mary Romanauskas, Anna Grenda ir Julia Sedlickas.

Suteiktas sprendžiamasis balsas 71 kp. narėms: E. Kučinskienei, M. Pralauškienei, M. Gasūnienei, Jennie Moshure, O. Petronienui, M. Groziei ir O. Macevičienui.

Suvažiavimui pirmininkauti perstatyta apskr. pirm. Kneizienė, v. p. E. Perekšlienė, sekr. A. M. Wackell, išd. T. Mitchell, sekretorė perskaito pastarojo suvažiavimo (gegužės m.) protokolą, kurs liko priimtas.

Gegužės m. apskrities suvažiavimo buvo nutarta, kad apskrities sekr. nusiųstų laišką Centro Valdybai liečiant įvairius Mass., Me. ir N. H. apskrities įnešimus. Pastebėta, kad rugsėjo m. "M. D." tilpo Centro Valdybos protokolas ir 28-tam punkte rašoma: "Skaitytas laiškas Mass., Maine ir N. H. apskrities. Laiškas priimtas. Susirinkimas siūlo įnešimus pasiųsti seimui". Kilo klausimas, dėlko tas laiškas nebuvo įdėtas į "M. D."? Genovaitė Kaneb įneša, kad apskrities sekretorės tas laiškas būtų įdėtas į "Moterų Dirvą". Įnešimas priimtas.

Pirm. Kneizienė praneša nusiuntus padėkos laišką Onai Warabow, bet negavus atsakymo.

Centro pirm. Bačinskienė pranešė, kad buvo nuvažiavus į Brockton'ą kuopai atgaivinti, bet nenorima organizuotis. Toks pat pranešimas buvo ir J. Mack's. Pranešimai priimti.

Perskaitytas nuo T. Mažeikienės padėkos laiškas dėl dovanos, kurią A. M. Wackell ir M. Purienė buvo įgaliotos nupirkti nuo apskr.

Mišios apskr. mirusių narių intencija bus užprašytos Atholyje.

Perskaitytas sveikinimas ir laišk-

kas Centro sekr. M. Vaičiūnienės. Ona Sidabrienė įnešė, kad kuopos pasiųstų dovanų Lėšų Fondan deficitui padengti.

M. Pauliukonienė įnešė, kad P. Bačinskienė ir G. Kaneb gautų informaciją, ar galima iš vieno fondo imti pinigų.

Nutarta, kad apskr. valdyba sušrinkta komisija įneštų daugiau aktyvumo apskrities kuopose. Į komisiją įėjo M. Pauliukonienė ir O. Kumstytė.

Nutarta pasiųsti \$10 nuo Mass., Me. ir N. H. apskr. padengimui deficitui Lėšų Fonde.

Kun. Juraitis praneša, kad pamaldos prasidės trečią valandą.

Padaryta 35 minučių pertrauka.

Centro pirm. Bačinskienė plačiai aiškina gautas žinias iš Mass. valstybės Apdraudos Departamento, taip pat, kad su M. Paulukoniene ir G. Kaneb buvo nuvažiavus į Bostoną, kur kalbėjosi su Marguerite Ryan ir čia perskaitė ilgą pasikalbėjimo raportą.

To the Members of the American Lithuanian R. C. Women's Alliance

On October 3, 1950, your National President, Mrs. Frances Bacinskas, Mrs. Matilda Paulukonis, and Mrs. Genevieve Kaneb paid a visit to the Massachusetts State Insurance Department — Division of Fraternal Benefit Organizations in Boston. The reason for the visit was a previous request from the National Secretary for Mrs. Bacinskas to visit that department and also the request sent out by the Massachusetts Insurance Department asking for notarized names of the present officers of all Massachusetts chapters. This last request came through Mrs. Vaicunas and was read at all October meetings in this state.

Mrs. Bacinskas reasons for taking two witnesses were that she wanted to be sure that all was clear before others present, and secondly, because both Mrs. Paulukonis and Mrs. Kaneb have previous acquaintance with the secretary who handles all affairs of our organization in Massachusetts, Miss Marguerite Ryan.

Upon their arrival, Miss Ryan greeted the three women very cordially and immediately took out all records, documents, letters, tables and files concerning the ALRC Women's Alliance. Since in a previous DIRVA the National Secretary had noted that Massachusetts had no license, our President, naturally, asked that question first:

"Has Massachusetts had its license revoked?"

Miss Ryan's answer was:

"No fraternal benefit organization whatsoever has had a license issued this year because we have a new Director of Insurance and he has set up his own new system. We are checking all fraternal benefit organizations either chartered or licensed in our state. To answer your question: No, your license has not been revoked".

She continued to add:

"We do not revoke licenses in writing. We are only waiting to do a routine check with your organization as we are with every other fraternal in the state".

Mrs. Bacinskas was very much relieved at hearing the good news when Miss Ryan added:

"In Massachusetts we do not revoke licenses until there is a hearing in person of the National President, Secretary, and Treasurer of your organization at the request of and

with the Director of Insurance at Boston. You have had only one meeting of your National Secretary in 1945 in Boston with this department to discuss a question of constitution and an understanding was then reached without a loss of license".

So, our conclusion about the license in Massachusetts is:

1. It has not been revoked.
2. It is in force until a hearing is called for by the Director of Insurance.
3. The new Director is setting up his own system, and we shall wait until our organization is checked until we are reissued a new license.
4. Our license is in force until we are suspended, and we **can only be suspended by a hearing with the major officers** and the Insurance Director.
5. In Massachusetts a license holds in force until a new one is issued.

Next, Mrs. Bacinskas asked:

"Can we speed up the investigation of our organization to have our license re-issued more quickly?"

Miss Ryan's reply was:

"Yes, if you request it".

"Then, I request it", said Mrs. Bacinskas.

"Very well, we shall do our best to check it as quickly as possible. You know, we have no major fault to find with you, but there might be a few matters which might need clearing up".

She then telephoned the Actuarial Department's Secretary, Miss Green, who came with more records on our actual financial status. We found out two things from our interview with her.

1. We have a surplus above the rate set up by actuaries on a

life-mortuary table in some of our age groups in our mortuary fund, and Massachusetts wants to know what is being done with that surplus since our laws do not allow that surplus to go into any other fund except the mortuary.

2. Why has not a copy of the minutes of the last convention — now one year and two months past — been sent in to the state?

These last two questions did take the visitors aback. There was also no copy of the new three hundred dollar policy with its rates on file in Massachusetts. Naturally, these questions came to mind:

"Why wasn't a copy sent in? Why were not the minutes copied and sent in?"

After all, these are reasonable requests which we all know have to be complied with if we are to except a license in any state. They are really and actually laws governing an organization licensed anywhere in America! Our silent conclusion was that we really must correct those omissions and try to be very prompt in the future if we except any courtesy and cooperation from our insurance departments. If we are to maintain ourselves as a corporation, which we really are, why have we been so lax as to rules and regulations which we all know are necessary? Basically, the requests of this department are simple:

1. Reports on financial and membership status.
2. An immediate copy of the minutes of the 2-yearly convention.
3. Changes in constitution that take place during conventions.

Further, Miss Ryan presented us with all records and letters which have ever been sent or received since the organization began for our inspection. We looked through them for any member of the organization is at liberty to do so because they are all public records. It was an education and a revelation. We suggest that all members become more familiar with the duties and rules that make our Alliance function.

In conclusion, we give this as a true and fair report. We all witness that:

1. Massachusetts still has her license.
2. Massachusetts will be re-issued a new license as soon as a check is done and as soon as a few technicalities are cleared up.
 - a. minutes of 1949 convention.
 - b. explanation of mortuary table of rate in some ages.
 - c. constitutional changes, if any.

We, the undersigned, at this convention in Athol, Massachusetts, on this October 29, 1950, do beg all members to heed a careful scrutiny of our business, and do beg a motion and a second from the floor, that this report be read, motioned, seconded, and recorded in the minutes of the meeting.

(Signed)

Frances Bacinskas,
National President.
Matilda Paulukonis,
Witness.

Genevieve W. Kaneb,
Witness.

Pageidavimas, kad ateity seimų protokolai būtų "Moterų Dirvoje" talpinami angli ir lietuvių kalbomis. Kad seimuose būtų dvi sekretorės.
Cambridge, Mass., 22 kuopos skundas:

1. P. Ambrozaitienė steigdama naują kuopą ardo senąją, nes įkalba narėms persikelti į naują kuopą. Ar tas leidžiama?

2. Narės persikėlusios į 4 kp. nereikalavo paliūdijimo iš 22 kp. sekretorės.

3. Ambrozaitienė leidžianti gandas, kad galima tverti naują kuopą klebono ir M. Vaičiūnienės patarimu. Ar tas leidžiama?

4. 22 kp. bandoma suardyti, nes sakoma senosioms narėms, kad 22 kp. jau negyvuojanti.

5. Ar gali persikelti į naują kp. narės: suspenduotos, išbrauktos dėl nemokėtų per dešimt mėnesių mokesčių, taip pat turinčios suvirš 50 metų ir išbrauktos. Ar jos gali tik persikelti ar turi iš naujo rašytis į kuopą?

Po ilgų diskusijų tuo 22 kp. skundu A. M. Wackell įnešė visą dalyką pavesti Mass. val. direktorei. Tegul ji surenka visus faktus ir žinias iš Centro sekretorės. Priimta.

Į iškeltus įvairius klausimus pirm. Bačinskienė stengė atsakyti.

Valdybon 1951 m. išrinktos: M. Paulukonienė — pirmininkė, V. Kaper — vice pirmininkė, A. M. Wackell — sekretorė, T. Mitchell — išdininkė.

Pageidauta, kad priešseiminis suvažiavimas būtų sykiu su Connecticut val. apskrities suvažiavimu prieš seimą.

Kun. Juraičiui už dalyvavimą suvažiavime ir patarimus atstovės padėkojo atsistojimu.

Suvažiavimą malda kun. Juraitis uždarė 5:45 valandą.

Per šaunią vakarienę, surengtą vietos kuopos, kun. Juraitis papasakojo savo įspūdžius iš kelionės į Romą.

A. V. Kneižienė — pirmininkė

A. M. Wackell — sekretorė

Brooklyn, N. Y.

M. S. New Yorko ir New Jersey val. apskrities suvažiavimo protokolas

Suvažiavimas įvyko 1950 m. gruodžio 10 d., Karalienės Angelų parapijos salėje. Posėdį trečią valandą po piet atidarė pirm. A. Liudvinaitienė, dvasios vadui kun. Pikturnai atkalbant maldą ir pasveikinant suvažiavimą.

Kuopų mandatus sutvarkė O. Dobrovolskienė.

Susirinkime dalyvavo šios atstovės ir viešnios:

24-tos kuopos: U. Šarkauskienė, O. Petrulionienė, A. Tvaskienė.

29-tos kuopos: U. Čižauskienė, M. Kaukarienė, O. Dobrovolskienė.

30-tos kuopos: O. Petrulienė.

35-tos kuopos: J. Stackienė ir A. Balsienė.

53-čios kuopos: A. Krutulienė.

63-čios kuopos: A. Karužienė, A. Salvestravičienė.

Valdybos narės: pirm. A. Liudvinaitienė, vice pirm. E. Miliunaitienė, sekretorė I. Razmantienė.

Viešnios: A. Butkienė, K. Beganskienė, P. Stravinskienė, K. Dumblienė, Adomaitienė ir Kazlauskienė.

Perskaitytas praeito susirinkimo protokolas ir priimtas su pataisa, būtent, turėjo būti: 63 kuopa aukoko 5. tėveliui Pociui, kuris vyko į Romą. 53 kuopa pagerbė narę Kimželieneį jos 50 metų vedybinio gyvenimo proga.

Pranešimai iš kuopų

24-ta kuopa metuose užprašo trejas šv. mišias, kartu ir Motinos Dievoje. Savo dvasios vadus minint vardines prisimena su dovana.

Vienai narei ištekęjus, įteikta dovana. Ruošia pobūvius ir dažnai susirenka vienos pas kitas į namus. Gražiai veikia. Prisidėjo \$15. prie

“Amerika” sudėtinio namo šėro. Pasuntė vienai narei dovaną į Conn. valst. Pinigų izde turi 90.

29-ta kuopa, įsirašė 4 naujos narės. Ligonijų randasi 4. Užprašytos šv. mišios už 3 ligones. Vienos narės mirė vyras, už jo sielą užprašytos mišios.

Mirus dvasios vado tėveliui, užprašytos mišios. Mirė viena narė, už jos sielą užprašytos mišios ir 6 narės lydėjo į kapines.

Užprašytos mišios už gyvas ir mirusias nares. Velinių dienoje prisiminta mirusios narės.

Už savo parapijos 4 dvasios vadus užprašytos mišios.

Dvi narės suruošė “bunco” pobūvį. Iš vieno gauta pajamų 34.75 iš kito 27.75. Sudėtiniam šerui aukojo \$15. Federacijos seimui Pittsburgh, Pa. aukavo \$10. Parapijos bazarui \$10. Įvykusioj BALF'o rinkliavoj narės prisidėjo darbu. Spalio 29 d. įvyko vakarienė, pelno liko \$98.20. “Amerika” laikraščiui aukojo \$50. Namų šerui duota \$75. Pinigų izde randasi \$75.

30-ta kuopa turėjo margučių balių, pajamų buvo \$143. Motinos Dienoje užprašytos mišios. Seimui aukojo \$10. ir \$15 prisidėjo prie “Amerika” namo šėro. Finansų sekr. O. Osteikienei minint 25 metų vedybinio gyvenimo sukaktį užprašytos mišios. Pirmininkės dukrelei susilaukus dvynukų, nupirktą dovanėlę. Parapijos bazarui nupirktą dovaną. Sąjungiečių stalias padarė pelno \$600. Kp. turi įsigijus Lietuvių Auditorijos 3 šėrus. Serga viena narė. Į kuopą įsirašė dvi narės. Izde pinigų \$100.

35-ta kuopa gegužės mėn. užprašė mišias. Turėjo bendrus pusryčius. Mirė viena narė, už jos sielą užprašytos mišios. Knygučių laimėjimas davė pelno \$26. Aukojo “Amerikos” namo šerui \$10. Izde pinigų turi \$50.

53-čia kuopa turėjo “card party”, liko \$7. Laimėjimo knygučių pajamos buvo \$60. Mirė narė tremtinė, užprašyta mišios ir narės palydėjo į kapines. Kuopa įsirašė prie BALF'o įmokėjo \$5. Serga narė Marijona Čižauskienė.

63-čia kuopa, narei Ašmenskienei susilaukus sūnelio įteikta dovana. Mirė sąjungietės vyras J. Baltrukonis, užprašytos už jo sielą mišios. Narei G. Miliunaitei ištekęjus, įteikta dovana. Į kuopą persikėlė viena narė iš Penn. valst. Kuopos valdyba liko ta pati. Prisidėjo \$10 prie “Amerika” namo šėro. Izde pinigų turi \$20.

Pirm. A. Liudvinaitienė pranešė, kad iš apskrities \$10. buvo pridėta prie “Amerika” namo šėro. O. Dobrovolskienė ir O. Razmantienė įgaliotos šį reikalą sutvarkyti ir jos pranešė, kad jau viskas tvarkoje, neužilgo bus gauti “certificatai”.

Kalbėta apie New York ir New Jersey direktorę. Buvo prašyta, kad Centras paskirtų direktorę, bet iki šiol dar nėra paskirta.

Pirmininkė pranešė, kad šioje parapijoje 11 val. ryte buvo atlaikytos mišios už visas gyvas ir mirusias nares.

Kad papildžius apskrities izdą, I. Razmantienė įnešė padaryti laimėjamą knygutėmis dvi pinigines dovanas po \$5. Knygutės bus po \$1. ir jas išdalinti kuopose. Sumanymas paremtas ir šį dalyką tvarkyti išrinkta O. Dobrovolskienė ir I. Razmantienė.

Sekantį apskrities suvažiavimą 35 kuopos narės J. Staškienė ir Ona Balsienė prašo šaukti šv. Jurgio parapijoj. Kvietimas priimtas.

35 kuopa pranešė, kad yra viena narė suspenduota. Tuo reikalu nutarta kreiptis į Centro sekretorę M. Vaičiūniene.

Valdyba vienbalsiai užgirta ta pa-

ti: pirm. Agota Liudvinaitienė, vice pirm. Elena Miliunaitienė, sekretorė Izabelė Razmantienė, išdininkė Stella Strazdienė.

Pirmininkė baigė susirinkimą malda.

Po to vietinės kuopos pirm. A. Tvaskienė kvietė visas atstoves prie skoningos vakarienės, kurią paruošė Dumblienė, Adomaitienė ir Kazlauskienė. Visos dėkojo joms už gražias vaišes.

Pirm. Agota Liudvinaitienė
Skr. Izabelė Razmantienė

Maspeth, N. Y.

Mot. S-gos 30 kp. žinutės

Gruodžio 10 d. parapijos salėje buvo suruoštas laimėjimų ir užkandžių vakaras.

Gruodžio 11 d. įvyko kuopos metinis susirinkimas, kuriame išklaustas O. Petrulienės pranešimas iš N. Y. ir N. J. val. apskrities metinio suvažiavimo.

Išklausti kuopos valdybos pranešimai iš praeitų metų veiklos.

Valdyba 1951 m. pasiliko ta pati, pirm. F. Razockienė, vice pirm. O. Liziunienė, finansų sekr. O. Osteikienė, nutarimų sekretorė O. Petrulienė, išd. O. Bagočiūnienė, tvarkdarė M. Raubienė. Reikia pažymėti, kad kuopa gražiai darbuojas vadovaujama sumanios ir veiklios pirm. F. Razickienės.

J. Skarulienė padėjo sąjungietėms už jos atjautimą ligoje.

O. Osteikienė su savo vyru Antanu minėjo vedybinio gyvenimo 25 m. sukaktį. Ta proga sąjungietės užprašė mišias jų intencija. Osteikai yra darbštūs lietuvių veikime. Išaugino gražią šeimą: tris sūnus, kurių vy-

riausias Vytautas yra Dėdės Samo tarnyboje, o Robertas neseniai išvyko į kariuomenę.

Osteikai padėjo sąjungietėms už mišias ir sveikinimus.

Darbščioji pirm. Razickienė su savo vyru minės 35 metų vedybinio gyvenimo sukaktį vasario 20 d. Sveikiname.

Koresp. O. P.

New Haven, Conn.

Sėkmingas vakaras

Moterų Sąjungos 33-čios kuopos trijų veiksmų vaidinimas "Katriutės Gintarai" lapkričio 19 d. puikiai pasisekė. Vaidinime dalyvavo: S. Leikienė, A. Kazickienė, S. Paulionienė, S. Tamulienė, J. Šilkienė, T. Strimaitienė, Aug. Ramanauskas, A. Gruzdis, P-nas Kruvelis. Pjovėjai ir kaimo jaunimas, A. Kruvelytė, N. Ramanauskaitė, B. Strimaitis, V. Kronkaitis ir J. Kronkaitis. Akordijonistas T. Vaitužis. Publika buvo labai sužavėta ir vaidinimą taip atydžiai sekė, kad svetainėje viešpatavo visiška tyla, kartais kiek pertraukiama juokingo momento. Vaidintojams nesigailėta gausių aplodismentų.

Vaidinimą režisavo mūsų scenos gabi artistė Stasė Paulionienė, kuri ir pati jame vaidino čigonės ir taip pat svočios roles. Sufleris buvo V. Paulionis.

Šį veiklą pajvairino gražios scenos dekoracijos, kurias nupiešė menininkas tremtinis Bronius Zemblauskas. Prie dekoracijų paruošimo daug prisidėjo A. Gruzdis, V. Paulionis, J. Šilkas, J. Gruodis ir kiti tremtiniai. Žymiai prisidėjo prie šio veikalo pasisekimo ir Elena Ramanauskienė, nugarimavus visus vaidintojus.

Kun. A. Zanavičius vakare pasakė kalbą, pasigėrėdamas lietuvišku vei-

kalu ir ragindamas toliau šioje srityje darbuotis. Nors klebonas kun. A. E. Gradeckas negalėjo atsilankyti, bet daug prisidėjo prie šio veikalo išgarsinimo, už ką sąjungietės jam ir vikarui dėkingos. Sąjungietės nuoširdžiai dėkoja vaidintojams ir visiems, kurie prisidėjo prie vakaro pasisekimo ir jį atsilankė. Nuoširdus ačiū Broniui Zembliauskui ir visiems dekoracijų paruošėjams.

— M.

Detroit, Mich.

Metinis susirinkimas

Moterų Sąjungos 54-tos kp. metinis susirinkimas įvyko pr. metų gruodžio 12 d. parapijos svetainėje.

Pirm. A. Balkienei atidarius susirinkimą, pasimelsta už visas mirusias kuopos nares.

Iš buvusio vakarėlio pelno liko \$64. Pirm. padėkojo komisijai už pasidarbavimą ir visoms už dovanų ir valgių aukojimą.

Nutarta prisidėti surengimui parapijos užgavėnių vakarienės. Į komisiją įėjo: A. Mikelionienė, M. Rupus, A. Blush ir A. Savickienė. Iš išdo paskirta aukų \$25 parapijos naudai. Be to, aukota Community Chest \$5. ir "Lietuvių Dienai" \$10.

Į Detroito Lietuvių Organizacijų centrą atstovės išrinktos E. Paurazienė ir A. Savickienė.

Daug kalbėta apie būdėjimą namuose prie mirusių narių. Nutarta, kad narės turi atlikti savo pareigas ir iš eilės bus kviečiamos budėti.

Valdyba 1951 m. pasiliko ta pati: dvasios vadas kun. J. Čižauskas, pirm. A. Balkienė, vice pirm. R. Walls, sekr. O. Petrauskienė, fin. sekr. Ona Kase, išd. J. Shamulous, išdo glob. E. Paurazienė ir P. Medo-

nienė, daktarė kvotėja dr. E. Gurskaitė.

Kuopa džiaugiasi, kad sirgusi narė N. Laurinaitienė sveiksta, o A. Kaminskienė po operacijos eina geryn.

Kuopa išreiškia gilią užuojautą likusiai a. a. Onos Miknaitienės šeimai. Nelaiminga staigi mirtis atskyrė mūsų sąjungietę nuo visų. Lai Viešpats Dievas suteikia jos sielai amžiną atilsį.

— P. M.

Hartford, Conn.

Nauja kuopos valdyba

Gruodžio 6 d. mėnesiniam 17-tos kuopos susirinkime išrinkta nauja valdyba, į kurią įėjo: pirm. Agnieška Gižienė, v. pirm. R. Mončiūnienė, fin. sekr. Charlotte Servienė, prot. sekr. Nellie Marcin, išd. Ona Navickienė, koresp. Apolonija Kedienė.

Kuopa turi virš 100 narių.

Šio susirinkimo proga sąjungietės turėjo ir savo kalėdinį vakarą, kuriuo buvo patenkintos visos dalyvės. Kalėdų senelis visas apdovanojo.

Dalyvavęs vakarėlyje prel. J. Ambotas pasveikino naują kuopos valdybą, o visai kuopai palinkėjo gražaus veikimo šiais metais.

— K.

Cleveland, Ohio

Padėka

Mūsų vedybinio gyvenimo 25 metų sukakties proga, nuoširdžiai dėkojame M. S. 26-tos kp. valdybai, Stapulioniams, Mačiutams, Pauliukevičiams, Vl. Šukienei, Ladies Auxiliary of St. George Post 613. už dovanas, sveikinimus ir linkėjimus, taip pat mūsų giminėms, draugams ir visiems dalyvavusiems sukakties minėjime.

— J. ir M. Stoniai

LIETUVIS KAPITONAS ALIASKOJ

H. ir M. Stonių sūnus aviacijos kapitonas Petras C. Stonis vėl išskrido su specialia oro tyrinėjimo misija į Aliaską. Kap. P. C. Stonis į Aliaską su specialiomis misijomis jau skrenda septynioliktą kartą. Aviacijos oro tyrimo 375-sis dalinys, kuriam priklauso ir kap. Stonis, iš Eielson bazės kiekvieną dieną skrenda 4000 mylių į šiaurės polių. Padaryti tyrimai siunčiami JAV oro tyrimo vyriausiai įstaigai.

Kap. Stonis yra clevelandietis. Baigęs Šv. Jurgio parapijos mokyklą, East gimnaziją ir studijavo Fenn College. Prieš įstodamas į kariuomenę 1941 m. jis tarnavo Federal Reserve Bank. Antrojo pasaulinio karo metu kaip navigatorius — instruktorius kap. Stonis tarnavo aviacijos bazėje Texas. Šiuo metu su savo žmona Julią jis gyvena Fairbanks.

Jo tėveliams švenčiant 25 m. vedybinio gyvenimo, kap. Stonis, negalėdamas toj šventėj dalyvauti iš tolimosios Aliaskos atsiuntė gražių dovanų ir nuoširdžiausių sveikinimų. Garbė ir džiaugsmas ponams Stoniams, turintiems tokį puikų sūnų.

— Koresp.

Worcester, Mass.

Iš metinio susirinkimo

Moterų Sąjungos 5-tos kuopos metinis susirinkimas įvyko gruodžio 4 d., parapijos salėje. Susirinkime išklaudyta įvairūs pranešimai ir nutarta auka prisidėti prie Labdarių Draugijos kalėdinio fondo. Be to, nutarta Šv. Kalėdų proga aplankyti sergančias nares, nunešant joms dovanų po pintinę vaisių.

Į naują kuopos valdybą išrinktos sekančios: pirm. Ona Sidabrienė, v.

pirm. Ginkienė, prot. sekr. Marija Žemaitienė, fin. sekr. Magdalena Delionienė, išd. Anelė Thompson, išdo glob. J. Sipavičienė ir Anelė Mitchel, tvarkdarė E. Dauburienė.

Po susirinkimo įvyko kalėdinė puota, kuriai valgio suaukojo pačios narės. Visos smagiai praleido laiką.

Waterbury, Conn.

Trumpa M. S. 43 kuopos 1950 m. darbuotės apžvalga

Pradedant 1950 metus kuopa surengė savybės pobūvį Naujų Metų dieną.

Po pirmojo susirinkimo vėl buvo suruoštas pobūvis, kuriame valdyba vaišino nares.

Aukojo Lietuvai Vasario 16 d. progą.

Pasveikino auka narę M. Butnorienę jos 50 m. vedybinio gyvenimo sukakties progą.

Surengė vakarienę kuopos naudai.

Gavėnioj užprašė šv. Mišias už gyvas ir mirusias nares.

Velykose pasveikino senesnes ir sergančias nares atvirutėmis ir pinigėmis dovanomis.

Aukojo parapijai už šviesas naudojamas per susirinkimus.

Gegužės mėnesį užprašė šv. Mišias ir visos narės ėjo prie šv. Komunijos, po visam buvo bendri pusryčiai.

Po vasaros atostogų surengė pobūvį pas pirm. M. Šambarienę.

Spalio mėnesį įvyko apskr. suvažiavimas ir po posėdžio vakarienę pagamino: O. Šmotienė, P. Naujavičienė, M. Fortier, J. Šidlauskienė.

Kalėdų eglutė suruošta gruodžio mėnesį ir tą pačią dieną buvo užrašytos šv. Mišios už sveikatą narės M. Budzinauskienės, kuri negalėjo dalyvauti su mumis metiniame parengime.

Kuopos narė ir kuopos choro pirm. S. Sapranienė buvo rimtai susirgus, net ligoninėje gulėjo. Dabar sveiksta savo namuose. Linkime greitai sustiprėti ir vėl su mumis darbuotis.

— Korespondentė

Springfield, Ill.

56 kp. veikla

Gruodžio 17 dieną įvyko priešmetinis kuopos susirinkimas, kurį malda atidarė pirm. Juzefa Naumavich. Praeito susirinkimo protokolą priimtas kaip skaitytas.

Serga pašalpos narė Antanina Randazzo (Žentelienė). Po sunkios operacijos randasi ligoninėje. Taipgi serga apšvietos narė Marijona Staniulis. Ligonėms reiškiamas užuojautos ir linkim greit pasveikti.

1951 metams kuopos valdybą sudaro: dvasios vadas kun. S. O. Yunkeris; pirm. Juzefa Naumavich, vice pirm. Margaret Bridžius, finansų sekretorė Julė Lukaitis, išdininkė Anna Pažemetskis, nutarimų sekretorė ir korespondentė Veronika Shimkus, išdo globėjos Vincė Kupris ir Elena Abramikas, tvarkdarė Paulina Urbas.

Nutarta rengti pobūvį valdybai pagerbti. Rengimo komisijon išrinktos: Kastancija Rudis, Marijona Usas, Teklė Gedaminskas, Marijona Melnaitis, Ona Michelenas.

Tikimės turėti gražų pobūvį.

Užuojauta

Mirus kuopos narei Rožei Bubelienai, jos likusioms dviem dukrelėms ir sūnui Adomui, kuopa reiškia gilią užuojautą. Lai Dievas suteikia suraminimo ir duoda kantrybės pergyventi šį smūgį.

— Koresp. Veronika Shimkus

Chicago, Ill.

Trumpai iš Moterų Sąjungos 55-tos kuopos

M. S. 55 kuopos praeitų metų veikla buvo sėkminga. Tuomi pasidžiaugta gruodžio mėnesio susirinkime, ypačiai paskutiniu pobūviu ("bunco"), kuris įvyko 1950 m. lapkričio mėn. sąjungietės Agotos Sinevičienės namuose. Sąjungietės dėkingos Sinevičienei už vietą, už visą triusą ir gerą širdį. Taipgi padėka priklauso ir komisijos narei Antaninai Linkevičienei, kuri daug dirbo prie paruošimo užkandžių.

Po susirinkimo įvyko Kalėdinis pobūvis. Prie skanių vaišių, kurias paruošė M. Petraitienė ir P. Žičkienė, vadovaujant pirm. S. Sakalienei, palinkėta visoms linksmų Kalėdų ir laimingų Naujų Metų. Paskui apsimainyta dovanomis. Nebuvo aplenkta nė dvasios vadai, kuriems taip pat įteikta po dovanėlę. Atsilankęs vikaras kun. J. Šaulys, M.I.C., pasveikino kuopą ir linkėjo geriausių sekmių 1951 metams.

Po to buvo "bingo" žaidimas ir dovanų laimėjimas.

1951 metams kuopos valdyba užgirta ta pati: pirm. S. Sakalienė, vice pirm. J. Klikunienė, finansų sekretorė E. Jurkštienė, nutarimų sekretorė S. Cibulskienė, išdininkė E. Karlavičienė, išdo globėja P. Žičkienė.

Veikliosios vice pirm. J. Klikunienės vyras Jonas lapkričio mėnesį pergyveno sunkią operaciją ir dar iki šiai dienai sunkiai serga. Sąjungietės giliai užjaučia savo darbuotoją. Reiškia suraminimo, o ligoniui linki kuogreičiausia pasveikti.

—T. P.

Turtas ir patogumai tiek nepuošia moters, kiek jos elgesys.

Westville, Ill.

Iš metinio susirinkimo

Gražus būrys 70-tos kuopos narių dalyvavo sausio mėnesio susirinkime, nes buvo ruošiamas kalėdinis pobūvis ir renkama nauja valdyba. Be to, susirinkime dar priimtos dvi naujos narės: Mrs. Benik ir jos duktė Emily.

Susirinkime apgailestauta Marijona Chicas, kuri sutiko nelaimę: nusilaužė ranką. Justa Karpiūtė ir Ona Misiūnienė paskirtos ją lankyti.

Valdyba 1951 m. išrinkta šios sudėties: pirm. Anna Slazas, v. pirm. Mary Sabalasky, fin. sekr. Anna Stockanės, sekr. Jessie Carp, tvarkos vedėja Anna Auskalnis, išdo globėja Albina Melecosky, korespondentė Anna Slazas, knygų revizijos komisija: Anna Armon ir Anna Auskalnis.

Sus-me Valeria Sungail laimėjo durų dovaną (door prize).

— Koresp.

Cicero, Ill.

Šauniai pradėti Nauji Metai

Mot. Są-gos 2-ra kp., metinis susirinkimas įvyko 1951 m. sausio 8 d. Sus-me skaitlingai narių dalyvavo ir buvo neapsakomai gera nuotaika.

Pirm. A. Levinskienė, užleisdama savo vietą naujai pirm. Br. Jakaitienei, palinkėjo sėkmingos darbuotės ir kvietė visas nares prie vieningos talkos. Reikia pažymėti, kad ji nuširdžiai išpirmininkavo du metus ir, kuopos vardu tariu jai už tai aciū. Finansų sekret. pranešė, kad serga darbšti narė R. Matulaitienė. Nutarta ligonę atlankyti ir įteikti dovaną. Baigus Sus-mą, B. Tumavičienė pakvietė susirinkusias prie vaišių. Čia pirm. B. Jakaitienė pasveikino nares

Naujų Metų proga, kvietė daugiau pasidarbuoti ir uoliau lankyti susirinkimus. Jei nedalyvaujama susirinkimuose, tuomet organizacija pasidaro lig ir svetima ir nematoma reikalo jai darbuotis. Bet kai dažniau susitiksime, suartėsime, ir bendras veikimas bus didesnis.

Ta pačia proga pasveikino ilgąmetę narę Ievą Bernadišienę jos 25 m. vedybinio gyvenimo sukakties proga, prisegdama korsažą ir įteikdama brangią sidsa/brinę dovaną. Centro vice pirm. S. Diržienei, darbščiai kuopos narei, nedalyvaujant sus-me, korsažas pasiūstas į namus.

Šių metų valdybos sąstatas yra toks: dvasios vadas kun. I. Albavičius, pirm. Br. Jakaitienė, pagelb. Konst. Kazekevičienė, sekr. B. Činikienė, fin. sekret. A. Šatkienė, išd. A. Zaurinė, pagelb. K. Lazdauskienė ir B. Tumavičienė, tvarkdarė B. Daunienė.

— A. S.

Grand Rapids, Mich.

Metinis banketas

Sausio 7 d. buvo suruoštas Moterų Sąjungos 42-ros kuopos metinis banketas, kuriuo visi buvo patenkinti. Banketui ruošti darbavos: Ona Arcikauskienė, Elzbieta Liudžiuvienė ir Antanina Vainavičienė. Vardu visų narių Vainavičienė įteikė vakaro vedėjai Albinai Driza dovanėlę už jos ilgų metų veikimą kuopoje.

Prelatas Lipkus bankete pasveikino banketo dalyvius, o nuajai kuopos valdybai palinkėjo pasisekimo. Valdybą sudaro: pirmininkė Antanina Vainavičienė, vice pirm. Elzbieta Liudžiuvienė, sekr. Stephania Kryger, išdininkė Elena Bouwens, išdo globėjos Stella Adomaitienė ir Alda Budrick.

— S. K.

MŪSŲ VIRTUVĖ

\$25,000 ORANGE KISS ME CAKE

What To Use:

2 cups sifted flour
1 teaspoon soda
1 teaspoon salt
½ cup shortening
1 cup sugar
2 eggs
1 large orange (reserve juice for topping, grind rind and pulp with raisins)

1 cup raisins, ground
1 cup milk

Topping

¼ cup sugar
1 teaspoon cinnamon
¼ cup walnuts, chopped

What To Do:

Sift together flour, soda and salt. Cream shortening and sugar. Blend in eggs, one at a time. Add ground orange and raisins. Add milk and dry ingredients alternately to creamed mixture, beginning and ending with dry ingredients. Blend thoroughly after each addition. (With electric mixer use low speed.) Pour into well-greased and lightly floured 13x9x2-inch pan. Bake in a 350-degree oven for 30 to 35 minutes, or until done. Drip orange juice, about ⅓ cup, over the warm cake and sprinkle with the sugar, cinnamon and nut topping.

Jautienos kepsnis

Paimti gražų gabalą jautienos mėsos, stipriai išmušti, pasūdyti ir nušutinti verdančiu actu. Puode išleisti didokas šaukštas sviesto, įpiaustyti 2 morkas, įmesti įvairių daržovių šaknų, ant to padėti mėsą ir ant jos uždėti gabalą sviesto, stipriai uždengti ir troškinti iki pradės rausti. Tuomet įpilti keli šaukštai vandens,

įpiaustyti 2 svogūnai, uždengti ir vėl troškinti iki mėsa bus minkšta.

Skyrium į puoduką įdėti gabalą sviesto, sukapotą svogūną, kapotų petruškų, įdėti šviežių bei virtų piausytų grybų ir troškinti kol išvirs visas skystimas. Įdėti šaukštą miltų, įpilti stiklinę grietinės, atmiežti iš kepsnio padažu ir supiaustytas kepsnys užpilti tuo padažu.

Avienos mėsos kapotiniai

Aviena gerai sukapoti, išgysluoti, pridėti gabaliukas lašinių, 2 sardinkas, svogūnų, druskos, pipirų. Viską gerai sumaišyti, įmušti vieną kiaušinių, truputį duonos trupinių. Padaryti maži stori kotlietėliai, įdėti į puodą, užpilti pusiau su baltu vynu stiklinę sriubos, įmesti daržovių ir uždengus troškinti. Prieš duodant į stalą padažą patirštinti miltais ir juo užpilti kotlietus.

Kopūstų vyniotiniai

1 galva kopūstų, 1 svaras maltos jautienos (round steak) mėsos, 2 žali pipirai (smulkiai sukapoti) 2 smulkiai sukapoti svogūnai, 2 šaukštai riebalų, ⅓ puoduko "chili sauce", 1 šaukštas "soy sauce", 1 šaukštukas druskos, žiupsnys pipirų ir 1 dėžutė - can "beef gravy".

Kopūsto galvą apvirinti sūdytam vandeny, nusunkti, atšaldyti, nuimti 12 lapų nuo galvos. Pakepinti mėsą keptuvėje kartu su svogūnais ir žaliais pipirais svieste bei šiaip riebaluose. Sudėti visus kitus dėjimus ir išmaišius išdėlioti lygiomis dalimis ant kopūstų lapų, suvynioti, susmeigti pagaliukais, sudėti į indą, užpilti puoduką vandens ir troškinti valandą laiko. Sušildyti jautienos padažą iš dė-

žutės ir juo užpilti vyniotinius. Tinka prie šio valgio duoti atskirai virtus ryžius arba bulvių košę.

Plyskeliai (naltiesnykai)

Suplakti 5 kiaušiniai su šaukštu tarpinto ir ataušinto sviesto, įdėti žiupsnį druskos, miltų ir pieno. Tešla turi būti skysta. Ant ugnies įkaitinti keptuvę, patepti sviestu, pilti po truputį tešlos ir išlaistyti po visą keptuvę. Reikia tai labai mikliai daryti, nes tešla greit apdžiusta. Keptuvė trumpą valandėlę laikyti ant stiprios ugnies, o po to apversti ant kitos pusės. Taip daryti iki visa tešla bus iškepta, neužmirštant kiekvienam plyskeliui sviestu patepti keptuvę.

Plyskelius patepti gera vaisių tyre (obuolių ar kitų vaisių marmeladu), galima ir su gera varške sumaišyta su trupučiu cukraus ir razinkomis, paskui suvynioti į trubeles, kepti svieste ir duoti prie jų vaisių sunkos arba grietinės su cukrumi.

Kavos pyragas

4 puodukai miltų, $\frac{1}{4}$ puoduko cukraus, 1 šaukštukas druskos, $\frac{1}{2}$ puoduko sviesto, 1 uncija mielių, $\frac{1}{4}$ puoduko šilto vandens, 1 puodukas šildyto pieno, 3 gerai išplakti kiaušinių tryniai, 3 kiaušinių išplaktos baltymų

putos, 1 puodukas cukraus, 2 šaukštukai cinamono, 1 puodukas kapotų riešutų.

Išsijoti miltus, cukrų ir druską kartu. Įdėti sviestą ir su peiliu įpiaustyti į miltus, kad pasidarytų smulkūs grumuliukai. Vandenyje ištarpinti mieles, sudėti jas į miltus, kartu sudėti kiaušinių išplaktus trynius ir pieną. Išmaišius gerai išplakti. Uždengti bliudą su vaškuotu popieriu ir nakčiai įstatyti į šaldytuvą. Perskirti tešlą į dvi dalis, iškočioti apie 10x18 colių pločio, kiekvieną aptepti kiaušinio baltymų putomis, užberti cukrumi, cinamonu ir riešutais. Suvynioti į volelį, sudėti į išsviestuotas duonas kepamas skardines. Pastatyti, kad pakiltų dvigubai. Įstatyti į pečių valandai laiko 350 laipsnių karščio.

NAUDINGA ŽINOTI

Belgijos lietuvių laikraštis rašo, kad Heusdeno lietuviai yra išradę priemonę, kaip reikia išimti riebalų ir šiaip dėmes iš drabužių. O toji priemonė yra labai paprasta, būtent šviežia duona. Reikia lygiau nupiautu duonos gabaliuku patrinti keletą kartų dėmę ir drabužis pasiliks švarus. Priemonė nėra užpatentuota, dėlto visos galite išmėginti.

Naujų Narių Mokesčių Lentelė

Mokesčiai pirmo pašalpos skyriaus, kuriame mokama \$5.00 pašalpos į savaitę:

Nuo metų	Pomirtinės Skyrius	Pašalpos Skyrius	Apšvietos Skyrius	Viso
16 iki 24	\$0.20	\$0.30	\$0.10	\$0.60
25 iki 34	.25	.30	.10	.65
35 iki 40	.30	.30	.10	.70

Mokesčiai antro pašalpos skyriaus, kuriame mokama \$7.50 pašalpos į savaitę:

Nuo metų	Pomirtinės Skyrius	Pašalpos Skyrius	Apšvietos Skyrius	Viso
16 iki 24	\$0.20	\$0.45	\$0.10	\$0.75
25 iki 34	.25	.45	.10	.80
35 iki 40	.30	.45	.10	.85

Be pašalpos Pomirtinē:

Nuo metu	Pomirtinēs Skyrius	Apšvietos Skyrius	Viso
16 iki 24	\$0.20	\$0.10	\$0.30
25 iki 34	.25	.10	.35
35 iki 40	.30	.10	.40
41	.36	.10	.45
42	.37	.10	.47
43	.38	.10	.48
44	.39	.10	.49
45	.40	.10	.50
46	.42	.10	.52
47	.44	.10	.54
48	.46	.10	.56
49	.48	.10	.58
50	.50	.10	.60

Be šiu mokesčių, narės syki metuose moka 50 centų į Lėšų Fondą. Pa-
geidaujama, kad mokesčiai į Lėšų Fondą būtų sumokėti pradžioje metų (sau-
sio, Vasario ar Kovo mėnesiuose). Pomirtinė \$150.00.

Naujos lentelės mokesčiai naliečia senųjų narių. Jie liečia nares, kurios
isirašė į sąjungą po Rugsėjo (September) 1, 1947 metų.

NAUJŲ NARIŲ MOKESČIŲ LENTELĖ**Be Pašalpos \$300.00 Pomirtinės Mokesčiai Bus Sekančiai**

METAI	Pomirtinės Skyrius	Apšvietos Skyrius	Viso
Nuo 16 iki 24	.50	.10	.60
Nuo 25 iki 34	.60	.10	.70
Nuo 35 iki 40	.70	.10	.80
41	.72	.10	.82
42	.74	.10	.84
43	.76	.10	.86
44	.80	.10	.90
45	.83	.10	.93
46	.85	.10	.95
47	.88	.10	.98
48	.92	.10	1.02
49	.96	.10	1.06
50	1.00	.10	1.10

Be šiu mokesčių, narės syki metuose moka 50 centų į Lėšų Fondą. Pa-
geidaujama, kad mokesčiai į Lėšų Fondą būtų sumokėti pradžioje me-
tų: sausio, vasario ar kovo mėnesiuose.